



## TAIZÉGEBED

Zondag 7 maart 2021

Online en de Dorpskerk in Voorschoten

### Muziek

#### Welkom

(ds. Freek Bakker, Voorschoten)

**Zingen:** 'Als alles duister is' (*Chants de Taizé 2016-2017*, nr.1):

(versie: 'Nederland zingt', openlucht-opname)

Dans nos obscurités

Als al - les dui - ter is, ont - steek dan een lich - tend vuur dat nooit meer  
Dans nos obs - cu - ri - tés, al - lu - me le feu qui ne s'é - teint ja -

dooft, vuur dat nooit meer dooft. Als al - les dui - ter is, ont - steek dan een  
mais, ne s'é - teint ja - mais. Dans nos obs - cu - ri - tés, al - lu - me le

lich - tend vuur dat nooit meer dooft, vuur dat nooit meer dooft. Als al - les dui - ter  
feu qui ne s'é - teint ja - mais, ne s'é - teint ja - mais. Dans nos obs - cu - ri -

Chords: B, Em, D, G, C, G, D, G, Em, C, Am, B, Em, Am, B, Em, Am, B

**Uit de Psalmen: Psalm 31:**

Bij u, EEUWIGE, schuil ik,  
maak mij nooit te schande.  
Bevrijd mij en doe mij recht,  
hoor mij,  
haast u mij te helpen,  
wees voor mij een rots, een toevlucht,  
een vesting die mij redding biedt.

**Zingen: 'Gospodi pomilui'** (Gospodi E, *Chants de Taizé 2016-2017*, nr.105):  
(versie Maria Rosenmöller en Jaap-Willem Westhoek, Dorpskerk, Voorschoten)

*Heer, ontferm U*

The image shows a musical score for the hymn 'Gospodi pomilui'. It consists of two staves: a treble clef staff for the vocal line and a bass clef staff for the accompaniment. The key signature has one sharp (F#) and the time signature is common time (C). The lyrics are written below the vocal staff in both Dutch and Russian. The Dutch lyrics are: 'Gos - po - di po - mi - lui, Gos - po - di po - mi - lui.' The Russian lyrics are: 'Гос - по - ди по - ми - луй, Гос - по - ди по - ми - луй.' The music features a simple, hymn-like melody with a steady accompaniment.

U bent mijn rots, mijn vesting,  
u zult mijn gids zijn, mij leiden, tot eer van uw naam,  
mij losmaken uit het net dat voor mij is gespannen,  
u bent mijn toevlucht.  
In uw hand leg ik mijn leven,  
Eeuwige, trouwe God, u verlost mij.

**Zingen: 'Gospodi pomilui'** (Gospodi E, *Chants de Taizé 2016-2017*, nr.105).

Ik vertrouw op u, Eeuwige,  
ik zeg: U bent mijn God,  
in uw hand liggen mijn lot en mijn leven, bevrijd mij  
uit de greep van mijn vijanden en vervolgers.  
Laat het licht van uw gelaat over mij schijnen,  
toon uw trouw en red uw dienaar.

**Zingen: 'Gospodi pomilui'** (Gospodi E, *Chants de Taizé 2016-2017*, nr.105).

**Zingen: 'Herre visa mig vägen'** (*nieuw 2020*):  
(versie: Taizé New Songs, opgenomen in de grote kerk van Taizé.  
De tekst en de Engelse vertaling verschijnen op het scherm):

*Heer, wijs mij de weg,  
en maak mij gereed om die te gaan.*

*Heer, wijs mij de weg,  
en geef vrede in mijn hart.*

**Uit de profeten: Jesaja 52:13-15 en 53:5-7:**

Ja, mijn dienaar zal slagen,

hij zal groots zijn, hoog verheven in aanzien.  
 Zoals hij velen deed huiveren  
 – zo gruwelijk, zo onmenselijk was zijn aanblik,  
 zijn uiterlijk had niets meer van een mens –,  
 zo zal hij veel volken opschrikken,  
 en koningen zullen sprakeloos staan.  
 En zij aan wie niets was verteld, zullen zien,  
 zij die niets hadden gehoord, zullen begrijpen.  
 Om onze zonden werd hij doorboord,  
 om onze wandaden gebroken.  
 Voor ons welzijn werd hij getuchtigd,  
 zijn striemen brachten ons genezing.  
 Wij dwaalden rond als schapen,  
 ieder zocht zijn eigen weg;  
 maar de wandaden van ons allen  
 liet de HEER op hem neerkomen.  
 Hij werd mishandeld, maar verzette zich niet  
 en deed zijn mond niet open.  
 Als een schaap dat naar de slacht wordt geleid,  
 als een ooi die stil is bij haar scheerders  
 deed hij zijn mond niet open.

**Zingen:** 'Aber du weißt den Weg für mich' (*Chants de Taizé 2016-2017*, nr. 139):  
 (versie opgenomen in de grote kerk van Taizé)

*God, laat mijn gedachten zich richten op U.  
 Bij U is licht, U vergeet mij niet.  
 Bij U is hulp, bij U is geduld.  
 Ik begrijp uw wegen niet,  
 Maar U weet voor mij de weg.*

Gott, laß mei-ne Ge-dan-ken sich sam-meln zu dir. Bei dir ist das Licht,  
 du ver-gißt mich nicht. Bei dir ist die Hil-fe, bei dir ist die Ge-duld.  
 Ich ver-ste-he dei-ne We-ge nicht, a-ber du weißt den Weg für mich. Gott,

**Zingen:** 'De nocte' (*Taizé, liederen- en gebedenboek*, nr. 38):  
 (versie Maria Rosenmöller en Jaap-Willem Westhoek, Dorpskerk, Voorschoten)

De no - che\_j-re - mos, de no - che que pa-ra-en-con-trar la fuen - te,  
 Wij gaan de nacht door, het dui - ter, op zoek naar het le - vend wa - ter.

só - lo la sed nos a - lum - bra, só - lo la sed nos a - lum - bra.  
 En - kel de dorst zal ons licht zijn, en - kel de dorst zal ons licht zijn.

**Soloverzen:**

1. In de nacht gaan wij om de bron te ontdekken.  
Alleen de dorst zal ons licht zijn.
2. Zoals een hert naar water smacht,  
Zo smacht ik naar U, mijn God.
3. Mijn ziel dorst naar God, de levende God.  
Wanneer zal ik zijn aanschijn zien?

**Stilte**

**Voorbeden:**

**Responsorium:**

(versie Maria Rosenmöller en Jaap-Willem Westhoek, Dorpskerk, Voorschoten)

*Heer, ontferm U*

Ky-ri - e, Ky-ri - e e - le - i - son. Ky-ri - e, Ky-ri - e e - le - i - son.

**Kruisgebed:**

**Zingen:** 'Crucem tuam' (*Chants de Taizé* 2016-2017, nr. 48):

(versie tijdens de corona-pandemie opgenomen in de grote kerk van Taizé)

*Wij aanbidden uw kruis, Heer,  
 wij prijzen uw opstanding. Heer,  
 wij prijzen en verheerlijken,  
 wij prijzen uw opstanding. Heer.*

Cru-cem tu - am a-do-ra-mus Do-mi - ne, re-sur-rec-ti - o-nem tu-am lau-da-mus Do-mi -  
 ne. Lau-da-mus et glo-ri-fi - ca-mus. Re-sur-rec-ti - o-nem tu-am lau-da-mus Do-mi - ne. Cru-cem tu -

**Zingen:** 'Jesus remember me' (*Chants de Taizé 2016-2017*, nr. 48):  
 (versie Maureen Theresa Ward):

*Jezus, denk aan mij,  
 Als U in uw koninkrijk komt.*

Je - sus, re - mem-ber me when you come in - to your king - dom. Je - sus, re -  
 mem-ber me when you come in - to your king - dom.

## Zegen

(ds. Freek Bakker)

**Zingen:** 'Op U vertrouw ik':  
 (versie: 'Nederland zingt', openluchtopname)

Mijn verlangen gaat uit naar U,  
 Jezus Christus,  
 Op U blijf ik steeds vertrouwen,  
 Op U vertrouw ik.

Ik bouw altijd op U,  
 Jezus Christus,  
 Heer, denk aan Uw barmhartigheid,  
 Op U vertrouw ik.

Mijn ogen zijn steeds gericht op de Heer,  
 Jezus Christus,  
 Hij zal mijn voeten uit de strik bevrijden,  
 Op U vertrouw ik.

Wie anders dan U heb ik in de hemel,  
 Jezus Christus,  
 Wie anders dan U wil ik hier op aarde.  
 Op U vertrouw ik.

Al vergaat mijn lichaam en mijn hart,  
Jezus Christus,  
De rots van mijn hart blijft God voor altijd.  
Op U vertrouw ik.

